1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4,
I-70026 Modugno (Bari)

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to thecontary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, a la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

AUTOMOBILE DACIA
Uzinei 1
0115400 MIOVENI ARGES

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

SINZIANA

SOCIETATEA COMERCIALA SINZIANA COM S.R.L. NOVACI ROMANIA

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu: Mioveni Arges

Country / Pays: Rumänien

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteuers successifs (nom, adresse, pays)

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la machandise

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu: Modugno (BARI)

Date / Date: 29.02.2024

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

5 Attached documents
Documents annexes

Warenbegleitschein-Nr.: 304304

6 Marks and numbers / Marques et numéros
7 Number of packages / Nombre des colis
8 Method of packaging / Mode d'emballage
9 Nature of the goods / Nature de la marchandise
10 Statistic number / No. Statistique
11 Gross weight kg / Poids brut kg
12 Volume m³ / Cubage m³

Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
4052595	P065436101	320107384R 2500000444-005	56	PC	7	Ctr metallico imballaggio cambi Rsa 8pz	4.862,200 4.015,200
4052596	P065436101	320106782R 2500002416-008	216	PC	27	Ctr metallico imballaggio cambi Rsa 8pz	18.754,200 15.487,200

Ref to Nr.9 / Nom voil. / No 9
Fees label number / Numéro d'optiquatto
UN Number / Numéro UN
Packaging Group / Group d'emballage

19 To be paid by / A payer par

	Sender / L'expediteur	Currency / Monnaie	Consignee / Le destinataire
Freight/Prix de transport			
Reduction/Réductions			
Subtotal/Solde			
Surcharges/Suppléments			
Incidental expenses/Frais			
Accessoires			
Various/Divers +			
Total to pay / Total a payer			

13 Sender's Instructions (Customs and other formalities)
Instruction de l'expediteuer (formalites douanières et autres)

Container No:

Seal No:

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco: Free carrier

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on / Etablie a: Modugno (BARI) 29.02.2024

22 In nome e per conto del mittente
MAGNA
Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expediteur

23 GJ38LUX
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre de transporteur

24 Goods received / Réception des marchandises on/le _____ 20____ Date / Date
Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km

Palett sender / Expediteur des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

Palett receiver / Destinataire des palettes

Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet			
Box pallet			
Simple pallet			

26 Carriers contractor

27	Off. Characteristic	Load capacity in KG
Car		
Trailer		

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

Used Gen Nr ☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers including 21 + 22

To be completed on the senders own responsibility 1 - 15

ADI 06.07

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4,
I-70026 Modugno (Bari)

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to thecontary, to the Convention on the Contact for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, a la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

AUTOMOBILE DACIA
Uzinei 1
0115400 MIOVENI ARGES

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

SINZIANA

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu: **Mioveni Arges**

Country / Pays: **Rumänien**

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteuers successifs (nom, adresse, pays)

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la machandise

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu: **Modugno (BARI)**

Date / Date: **29.02.2024**

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 304304

6 Marks and numbers Marques et numéros	7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage	9 Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg	12 Volume m³ Cubage m³
					Total Boxes: 34	Total Wt.Kg/Net Wt.KG 23.616,400/19.502,400

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers 21 + 22 including 1-15

Ref to Nr.9 Nom voir No 9	Fees label number Numéro d'opliquatto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage

19 To be paid by A payer par	Sender L'expediteur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire
Freight/Prix de transport			
Reduction/Réductions			
Subtotal/Solde			
Surcharges/Suppléments			
Incidental expenses/Frais Accessoires			
Various/Divers +			
Total to pay Total a payer			

13 Sender's instructions (Customs and other formalities)
Instruction de l'expediteuer (formalites douanières et autres)

Container No:

Seal No:

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

20 Special agreements
Conventions particulières

Free / Franko
Not free / Non Franco: **Free carrier**

21 Printed on
Etablie a: **Modugno (BARI)** **29.02.2024**

24 Goods received Date
Réception des marchandises Date
on/le _____ 20____

22
In nome e per conto del mittente
MAGNA
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (Bari)
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expediteuer

23
GJ38LUX
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre de transporteur

Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km

Palett sender / Expediteur des palettes				Palett receiver / Destinataire des palettes			
Type	Number	No exchange	Exchange	Type	Number	No exchange	Exchange
Euro-Pallet				Euro-Pallet			
Box pallet				Box pallet			
Simple pallet				Simple pallet			

26 Carriers contractor

27	Off. Characteristic	Load capacity in KG
Car		
Trailer		

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

To be completed on the senders own responsibility

ADI 06.07

Used Gen Nr ☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: **4052596** DATE: 28.02.2024 **TELETRANSMIS**

VENDEUR OU FOURNISSEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

AUTOMOBILE DACIA
Uzinei 1
0115400 MIOVENI ARGES
ROMANIA
168G0910

CODE VENDEUR: 00269845

367733

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige
TELEPHONE:

DEPART LE: 29.02.2024 **A:** 16:37
ARRIVEE LE: 28.02.2024 **A:** 15:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
1S-BVA ASS DC4 019 IT 712625	320106782R	216	PCE	MFM--1284	27	75380887 à 75380913	8	LR2E9T17	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 18.754 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 27
N° DE L'UNITE DE TRANSP. GJ38LUX
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P065436101

LIEU DE TRANSIT

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352